

主编 李远喜

高校日语专业八级统考 实例分析与指导

文字·词汇·语法

张静 钱红日 编著



南开大学出版社

高校日语专业八级统考实例分析与指导

文字·词汇·语法

李远喜 主编

张 静 钱红日 编著

南开大学出版社
天津

图书在版编目(CIP)数据

高校日语专业八级统考实例分析与指导. 文字·词汇
·语法 / 张静, 钱红日编著. —天津: 南开大学出版社,
2005. 1

ISBN 7-310-02216-5

I. 高... II. ①张... ②钱... III. ①日语—高等学校—水平考试—自学参考资料 ②日语—词汇—高等学校—水平考试—自学参考资料 ③日语—语法—高等学校—水平考试—自学参考资料 IV. H360.42

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004)第 111761 号

版权所有 侵权必究

南开大学出版社出版发行

出版人: 肖占鹏

地址: 天津市南开区卫津路 94 号 邮政编码: 300071

营销部电话: (022)23508339 23500755

营销部传真: (022)23508542 邮购部电话: (022)23502200

*

天津市宝坻区第二印刷厂印刷

全国各地新华书店经销

*

2005 年 1 月第 1 版 2005 年 1 月第 1 次印刷

880×1230 毫米 32 开本 9.625 印张 272 千字

定价: 16.00 元

如遇图书印装质量问题, 请与本社营销部联系调换, 电话: (022)23507125

前 言

本书系《高校日语专业八级统考实例分析与指导》丛书的所有文字、词汇、语法分册。本书由文字・词汇、惯用语、谚语、语法句型、敬语、文语六部分编写而成，每部分都附有例句、模拟题及答案。本书在词条和各语法项目的筛选上严格依据《高校日语专业八级考试大纲》和《高等院校日语专业高年级阶段教学大纲》要求，力求全面贴近考试内容。

本书的编写体例如下：

- ◆ 词条的汉字表记法置于【 】内，一词目有两种或多种表记法时，各表记法间用・隔开；
- ◆ 各词条的词性均置于（ ）内；
- ◆ 例句用△表示；
- ◆ 紧随单词后的阿拉伯数字表示该词目的声调，一般置于词性前，名词不再特别标注词性；
- ◆ 同义词用＝表示；
- ◆ 凡主词条出现在例句中时，均用～表示。惯用句出现在例句中，一律不用～代替。
- ◆ /后是对各词条、惯用句、例句的中文解释；⇔后是对各词条、惯用句、例句的日文解释；
- ◆ 参考后面的部分是词条间或语法项目间的辨析；
- ◆ 几种并列的解释之间用・或；隔开；
- ◆ 「」内表示与该例文相关的表现；
- ◆ 〈〉内是附加说明部分；

为方便大家理解和掌握，文语部分的例句、词条、惯用句及谚语附有日文解释，文语部分的练习还专门增加了解析内容，大家可对照

学习。本书专为日语专业八级编写而成，具有很强的针对性，希望广大考生能在本书的帮助下，取得优异的考试成绩。

由于时间仓促，本书疏漏之处在所难免，敬请广大专家同仁批评指正。

张 静

2004 年 8 月

《日语专业八级考试大纲》

总 则

国家教育部《高等院校日语专业高年级阶段教学大纲》(以下简称《大纲》)于2000年3月正式颁布执行。《大纲》规定,高等院校日语专业高年级阶段的教学任务是“继续锤炼语言基本功,提高日语实践能力,充实文化知识,进一步扩大知识面。要改革教学方法,激发学生的学习热情,培养学生的学术兴趣和创新意识,提高学生独立分析问题、解决问题的能力。”

《大纲》的“测试与评估”项规定:“测试是了解学生的日语水平、检查教学大纲的执行情况、改进教学的重要手段。测试本身必须具备科学性、可行性和可靠性。”同时还指出,“测试内容应包括大纲规定中要求学生掌握的语言运用技能、日语交际能力以及有关的日本语言、文学、文化知识等。”

根据《大纲》的上述规定,日语专业八级考试大纲规定了以下原则及考试内容。

一、考试目的

本考试的目的是检查《大纲》的执行情况,特别是大纲所规定的八级水平所要达到的综合语言技能和交际能力,以促进大纲的贯彻执行,并进一步提高教学水平。

二、考试的性质与范围

本考试是一种测试应试者单项和综合语言能力的尺度参考性水平考试。考试范围包括《大纲》所规定的听、读、写、译四个基本技能,说的技能待条件具备后再测试。

三、考试时间与命题

日语专业八级考试于每年12月举行。由教育部高等学校外语专业教学指导委员会日语组负责命题与实施。

四、考试形式

为了较好地考核学生运用语言技能的综合能力,既充分考虑科学

性、客观性,又照顾其可行性及本考试的特点,本考试采取客观试题与主观试题相结合、单项技能测试与综合技能测试相结合的方法。从总体上来看,共设定 200 分的试题,客观试题 120 分,占 60%,主观试题 80 分,占 40%。客观试题与主观试题在各项试题中的分布详见“考试内容一览表”。

五、考试内容

1. 听力理解

1) 测试要求

①能听懂交际场合中各种日语对话和讲话。

②能听懂日语的有关政治、经济、文化、教育、科技方面的一般报道。

③能听懂一般题材的日语电视剧。

2) 题型及评分标准

共 10 道题,每题 3 分。对话题占 70%,短篇占 30%,全部为 4 选 1。时间约 20 分钟,全部录音只播放一遍,只能边听边答题,放完录音后即刻交卷,没有检查或重做的时间。

2. 综合试题

这部分包括文字、词汇、语法、阅读理解、日本古典文学等,是对学生综合语言理解和运用能力的检测。此项全部为判断选择题。第 1 题为文字,占 10 分;第 2 题为词汇,包括常用语、惯用语及谚语,占 25 分;第 3 题为语法,包括助词、助动词、语法功能词、句型及敬语等,占 20 分;第 4 题为日本文学和文学史,含古典与近代,占 19 分;第 5 题为长篇阅读理解文章,占 16 分。

这部分主要检测学生对词汇、语法的掌握运用能力、文章阅读理解能力以及对日本古典、文学知识掌握的情况。答题时间为 100 分钟。

3. 中译日

运用翻译理论与技巧,将我国报刊杂志上的论述文及一般文学作品译成日文。翻译速度每小时不低于 270 个汉字,要求译文准确,语言通顺。原文约 270 个汉字,答题时间为 60 分钟,分值 40 分。

4. 写作

要求学生按规定撰写一篇 500 字左右的文章。该作文必须符合要求,语言通顺,用词得体,格式正确,结构合理,生动感人,具有较强的说服力。答题时间 60 分钟,分值 40 分。

六、答题与计分

本考试试卷共有三份。试卷一为听力部分;试卷二为综合部分;试卷三为翻译、写作部分。全部要求答在答题纸上,除翻译、写作部分外,都是选择题。要求学生从每题所给的 A、B、C、D 四个选择项中选出一个最佳答案,并按规定答题。做在试卷上的答案无效。每题只能选择一个答案,多选不得分。

翻译、写作部分要求考生用钢笔或圆珠笔写在答题纸上。主观题按统一规定的评分标准评分。

试卷各部分采取记权的办法,折合成百分制,以 60 分为及格标准。

试卷的题型、题数、计分、比重和考试时间列表如下:

卷别	序号	各部分名称	题型	题号	题数	计分	比重	考试时间(分钟)
试卷一	I	听力理解	对话、短篇	1-10	10	30	15%	20
试卷二	I	文字	假名、汉字	1-10	10	10		
	II	词汇	常用语	11~20	10	10		
			惯用语	21~30	10	10		
			谚语	31~35	5	5		
	III	语法	常用语法表达形式(含助词、助动词、语法功能词等)	36-45	10	10	45%	100
			句型与敬语等	46-55	10	10		
	IV	文学	古典·近代文学、文学史知识	56-63 64-66 67-71	8 3 5	8 6 5		
	V	阅读理解	长篇	72-83	12	16		
试卷三	I	翻译	中译日常		1	40	40%	120
	II	写作	用文体写作		1	40		

注意事项

- 一、将自己的校名、姓名、学校代号、准考证号分别写在各答题纸上。
考试结束后，把试题册和答题纸放在桌上。教师收卷后方可离开考场。试题册和答题纸均不得带走。
- 二、仔细阅读题目的说明。
- 三、考试分上下午进行。上午考听力和综合部分，下午考翻译和作文部分。必须在规定的时间内完成全部试题，不得拖延时间。
- 四、各题必须答在答题纸上，写在试题册上的答案一律作废。
- 五、多项选择题只能选一个答案，多选不得分。选定答案后，用 2B 铅笔在相应的字母的中部划一条横线。正确方法是：[A][B][C][D]，使用其他符号不给分。划线要有一定的粗度，浓度要盖过原来的颜色。
- 六、如果要改动答案，必须先用橡皮擦净原来选定的答案，然后再按上面的规定重新答题。
- 七、翻译和作文用钢笔或圆珠笔书写。
- 八、考试时不得使用词典及其他工具书。

目 录

前言.....	1
《日语专业八级考试大纲》总则.....	1
文字・词汇篇.....	1
惯用语篇.....	125
一、和身体有关的惯用句.....	125
二、其他常用惯用句.....	149
谚语篇.....	159
语法句型篇.....	198
敬语篇.....	227
文语篇.....	243
一、和歌的修辞法.....	243
二、动词的活用及活用形.....	246
三、敬语动词.....	248
四、动词各活用形的用法.....	250
五、形容词的活用.....	254
六、形容动词的活用.....	255
七、助词.....	255
系助词.....	255
接续助词.....	258
终助词.....	264
格助词.....	266
副助词.....	272
八、助动词.....	275

文字・词汇篇

あ

あおな【青菜】①（名）緑色の菜っ葉類の総称。△～に塩/无精打采；垂头丧气。

あおば【青葉】①（名）青々とした木の葉。新緑。

あかあかと【明々と】③（副）いかにも明るい様子。△～と照らす/照得亮堂堂的。

あかぎれ【皸】①（名）寒さで手足の肌がひびわれること。△～が切れる/皸裂了。

あがく【足掻く】②（自五）①じたばたともがく。②悪い状態から抜け出そうとして、あれこれ努力する。△どう～いても無駄だ/无论如何挣扎，都无济于事。

あかし【証】①（名）証拠。証明。△身の～を立てる/证明自己的清白。

あかす【明かす】①②（他五）①夜を過ごす。②明らかにする。△秘密を～/揭示秘密。③真実を明らかにする。証明する。△身の潔白を～/证明自身清白。

あかつき【暁】①（名）①夜明け方。②（希望が実現した）その時。△試験に合格の～には/考试通过之际。

- あからむ【明らむ】③(自五)空が明るくなる。△空が~/天亮。
- あきない【商い】②(名)商売。売り上げ。△～が少ない/销售额低。
- あくせく【鯁鯁】①(副・自サ)ゆとりや落ち着きがないようす。
△～働く/忙碌地工作。
- あくどい③(形)①色などがくどくて、嫌な感じだ。△～化粧/浓妆。
②質が悪い。△～やりかた/恶毒的做法。
- あけくれる【明け暮れる】④①(自一)①月日を送る。②没頭する。
熱中する。△読書に~/埋头读书。
- あけすけ【明け透け】①(副・形動)包み隠しのないようす。△～
にものをいう/直截了当地说。
- あけぼの【曙】①(名)夜明け方。夜がほのぼのと明ける頃。
- あざむく【欺く】③(他五)だます。△人目を~/掩人耳目。
- あさゆう【朝夕】①(名)朝と晩。いつも。常に。
- あしかけ【足掛け】①(名)期間を数える際、最初と最後の半端な
年(月日)も1として数えること。△～3年/三个年头。
- あしからず【悪しからず】③(副)気を悪くしないで。悪く思わな
いで。△～ご了承ください/请(您)谅解。
- あじきない【味気ない】④(形)つまらない。△～話/无聊的事。＝
あじけない。
- あしげ③①(名)足で蹴飛ばす。ひどい仕打ちであることを比喩的
に言う。△人を～にする/粗暴待人。
- あしてまとい【足手まとい】④(名・形動)手や足にまつわりつい
て行動の自由を妨げること。△～になる/成了累赘。
- あそばず【遊ばず】④①(他五)遊ばせる。△子供を公園で~/让孩子
在公园玩。
- あだ【仇】②(名)しかえしをしようと思う相手。△～をうつ/报仇。
△恩を～で返す/恩将仇报。
- あだ【徒】②(名)実を結ばずむなしいさま。無益なさま。むだ。
△せっかくの好意が～になる/白费了一片好心。

あたふた①（副・自サ）慌て騒ぐさま。△支度もそこそこに～と家を出た/草草准备一下就慌慌张张出门了。

あたまきん【頭金】①（名）分割払いなどで、最初に支払うある程度まとまった金銭。△～をうつ/付押金。

あたりさわり【当たり障り】①（名）ほかに悪い影響を与える事柄。差し障り。△～のない話題を選ぶ/选择不痛不痒的话题。

あたりちらす【当り散らす】⑤（自五）不快感や不満を自分の胸に収めかねて、関係のない周囲につらくあたったり、怒ったりする。八つ当たりをする。△彼は不機嫌などときには妻に～/他心情不好，就对妻子撒气。

あついた【厚板】①（名）厚みのある板。

あつけ【呆気】①③（名）意外な事に出会い、驚きあきれる状態。△～に取られる/惊呆。

あつけない④（形）思ったより内容が貧弱または単純で、面白みがない。期待はずれでもの足りない。△～く敗れた/轻易地输掉了。

あっこう【悪口】①③（名）人を悪く言うこと。わるくち。△～を言いふらす人/散布流言蜚语的人。

あつじ【厚地】①（名）織物で厚みのあるもの。

あつで【厚手】①（名）紙・布・陶器などの地の厚いこと。また、そのさま。△～の織物/质地厚实的织物。

あっぱれ【天晴れ】③①（形動）驚くほど立派であること。ほめたたえる気持ちを表す時に発する語。すばらしい。△よくやった、～/干得漂亮。

あつれき【軋轢】①（名）仲が悪くなること。△～を避ける/避免摩擦。

あてがう【宛がう】①③（他五）①割り当てて与える。相手の求めに寄らないで、こちらで適当に与える。△仕事を～/分派工作。
②物と物とをぴったりとくっつける。△目を望遠鏡に～/把眼睛贴到望远镜上。

あでやか【艶やか】②(形動)女性の容姿がなまめかしいさま。美しくて華やかなさま。△花のように～だ/如花般美艳。

あとくされ【後腐れ】①(名)物事がすんだ後でもすっきりと解決せず、問題があとを引くこと。また、その事柄。△～のないようにしておく/不要留下后遗症。

あどけない④(形)無邪気で可愛い。無心である。△～顔/天真的面容。

あながち①(副)一方的にそうとばかりは言い切れないという主体の判断を表す。△～君ばかりが悪いわけではない/也不全是你的错。△～偶然ではない/未必偶然。

あなどる【侮る】③(他五)人を軽く見てばかにする。輕蔑する。見下す。△人を～な/別瞧不起人。

あばく【暴く】②(他五)人が隠していること、気づかないでいることを探り出して公にすること。暴露する。△人の秘密を～/揭穿别人的秘密。

あばた【痘痕】①(名)痘瘡が治ったあとの皮膚に残る小さなくぼみ。△～も笑窪/情人眼里出西施。

あまあい【雨間】①(名)雨がやんでいる間。△この～に出かけよう/趁雨停的时候,咱们出发吧。

あまあし【雨足】①(名)線状に見える、降り注ぐ雨。雨の通り過ぎる様子。△～が強い/雨势很大。

あまくち【甘口】①(名)①酒・味噌などの味で、甘みがまざっていること。△～の酒/甜酒。②人の気に入るような口ぶり。口先だけのうまい言葉。△人の～に乗る/听信花言巧语。

あまぐも【雨雲】①(名)雨や雪を降らせる雲。

あまざらし【雨ざらし】③(名)おおいをししないで、雨にぬれるままにほうっておくこと。△洗濯物を～にした/任雨淋湿了晾晒的衣物。

あまとう【甘党】①(名)酒よりも、甘い物を好む人。△僕は～だ/我是甜食派。

あまもり【雨漏り】②(名)屋根や天井から雨が漏ること。△この部屋は～がひどい/这间房严重漏雨。

あやつる【操る】③(他五)操作する。うまく取り扱う。巧みに使いこなす。△人形を～/耍木偶。△彼女は日本語を自由に～/她说着一口流利的日语。

あやにしき【綾錦】③(名)綾と錦。美しい衣服や紅葉などをたどていう語。△～を身にまとう/身披绫罗绸缎。

あやぶむ【危ぶむ】③(他五)①危うくする。苦しめる。△彼の健康は～まれる/他的健康受到威胁。②事の成り行きが、悪い結果になるのではないかと不安に思う。危ないと思う。△前途を～/担心前程。

あらあらしい【荒々しい】⑤(形)することがたくさんあり、時間が早く過ぎるようで落ち着かない気持ち。△～く扱う/草率应付。△～足音/急促的脚步声。△～息づかい/喘粗气。

あらがう【抗う】③(自五)従わないであらそう。逆らう。抵抗する。負けずに言い返す。△運命に～/和命运抗争。

あらかた【粗方】⑩(副)①全部とまではいなくても、ほぼそれに近い部分。大部分。△クラスの～が進学希望だ/班里的绝大部分同学都希望升学。②およそ。△仕事は～かたづいた/工作大体上处理完了。

あらわ【露】①⑩(形动)①むきだしなさま。はっきりと見えるさま。②物事が公になるさま。△真相が～になる/真相大白。③露骨だ。気持ちなどを、隠さずに公然と示すこと。△～に嫌悪の気持ちを表す/毫不掩饰地表露出厌恶的情绪。

ありあり(と)③(副)目の前にあるように。△写真を見ると、当時のことが～と目に浮かぶ/一看到照片,当时的情形就历历在目。

ありか【在処】①(名)物のあるところ。所在。△～を見つける/找寻下落。

ありきたり⑩(名・形动)珍しくない。ありふれていること。△～の

デザイン/司空见惯的设计。

ありつく③③(自五)長い間求めていたものをやっとのことで手に入れる。働き口がみつかる。△やっと仕事に～いた/总算谋到一份工作。

ありったけ⑩(副) あるだけ全部。思う存分。可能な限り多く。できるだけ。△～の力を尽くす/倾尽全力。

あわだつ【栗立つ】③(自五) 恐怖や寒さなどのため、毛穴が収縮して、皮膚一面に栗粒ができたようになる。鳥肌が立つ。△寒さで全身が～/冷得全身直起鸡皮疙瘩。

あわよくば③(副) うまくいったら、よい機会があつたら、折がよければ。△～優勝できる/没准儿能赢。

あんぎゃ【行脚】①①(名・自サ) ある目的で諸地方を巡り歩くこと。徒歩で諸国を旅すること。△遺跡を～する/周游遗址。

あんのおん【安穩】⑩(名・形動) 心静かに落ち着いていること。へいおん。△～な暮らし/安定的生活。△～を願う/祈求安宁。

あんばい【塩梅】③⑩(名) ①体の具合。△～が悪い/身体不舒服。
②心配していたことが起こらず、うまい具合に行っていることを喜ぶ気持ちで表す。△いい～に晴れてきた/天气不错, 放晴了。

あんやく【暗躍】⑩(名・自サ) 人に知られないようひそかに策動し活躍すること。△政界の裏面で～する/在政界背后活动。

い

いよいよ【言い様】⑩(名) 表現の仕方。言い方。△ものも～で角^{かど}が立つ/话说得不好, 容易得罪人。

いおり【庵】⑩(名) 草木や竹などを材料として作った素質な小屋。僧・隠者などが住む小さな住居や、農作業などの仮小屋。また、自分の家を謙遜という。△～を結ぶ/结庐。

いかがわしい⑤(形) ①そのまま信用していいものかどうか、疑わ

しい。△～人物/可疑的人。②おおっぴらに認めることができない内容だ。△～映画/未获准公映的电影。

いがた【鑄型】①(名) 鑄物を鑄造するときに、溶かした金属を注ぎ入れる型。△～に注ぎ込む/注入铸模中。

いかめしい【厳しい】④(形) 嚴重である。厳しい。おごそかで重々しい。威厳がある。△～建物/威严的建筑。

いかり【碇】①(名) 船を一定の場所に止めておくため、網や鎖をつけて海底に沈めるおもり。△～を打つ/打锚。△～を下ろす/抛锚。

いき【粹】①(名) ①気質・態度・身なりなどがさっぱりとあかぬけしていて、しかも色気があること。△～な姿/风流的姿态。②人情・世情に通じているさま。

いきどおる【憤る】③(自五) 激しく腹を立てる。憤慨する。気持ちがすっきりしないで苦しむ。△世の不正を~/愤世嫉俗。

いけどり【生け捕り】①(名) 生け捕ること。また、その捕らえた人や動物。△熊を～にする/活捉熊。

いこい【憩い】①(名) いこうこと。くつろぎ。休息。△～のひととき/小憩(之时)。

いごん【遺言】①(名) 人が死亡後に、法律上の効力を生じさせる目的で、遺贈、相続分の指定、相続人の廃除、認知などにつき、民法上、一定の方式に従ってする単独の意思表示。一般では「ゆいごん」。

いさい【委細】①(名) ①細かく詳しいこと。詳しい事情。△～は面談の上で/详细情况面议。②(副詞的に用いて)細かいことまですべて。△～承知した/详细情况都知道了。

いさかい【諍い】①(名) 言い争い。言い合い。△友人と～する/和朋友发生争执。

いざこざ①めもと。争いごと。ごたごた。△職場に～が絶えない/单位里纠纷不断。